



Ketabton.com

نیمگری ارمانونه

(د ولسي شاعر محمد عالم حیران د شعرونو جونگ)

راتولوونکي

محمد اسمعيل يون

بسم الله الرحمن الرحيم

كتاب پېزندنه

نيمگوي ارمانوئه	د كتاب نوم:
محمد عالم حيران	شاعر:
محمد اسماعيل يون	راتولوونكى:
يون كلتوري يون	خپرندوى:
١٠٠ توكه	چاپشمېر:
١٣٧٩ كال	لومړۍ چاپ:
١٣٨٧ كال	دویم چاپ:
(۲)	دراتولوونكى
(۲)	پرله پسي نومره:
ضياء الرحمن ضيا	د خپرندوى
	پرله پسي نومره:
	کمپوزر:

نيوليک

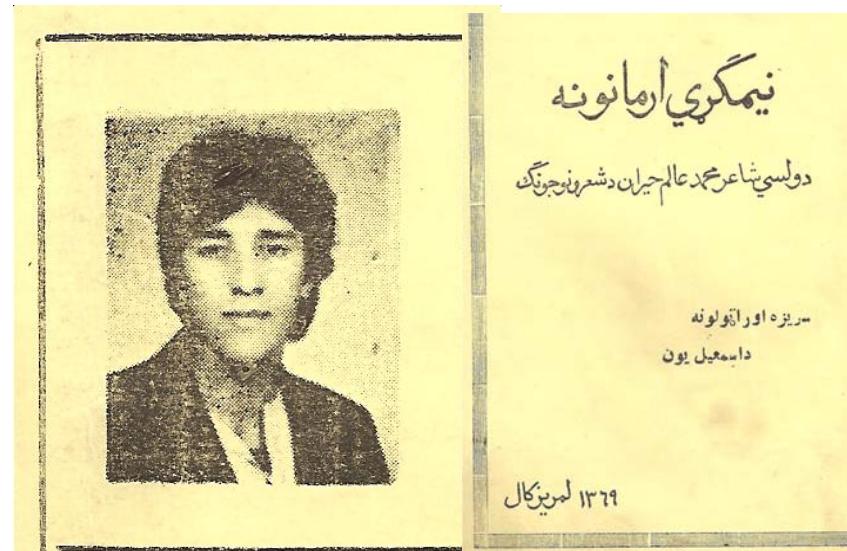
گنه	سرليک	مخ
۱	د دويم چاپ سريزه	۱
۲	يادبنت	۸
۳	سريزه: هرسهار...	۱۰
۴	بېلاپل شعرونه	۲۴
۵	د محمد اسماعيل يون لنىءه پېژندىه	۷۹

د دويم چاپ سريزه

دا شعری تولگه چې ستاسو په لاسو کې ده، دا د لغمان د یو
 متوفی شاعر، خدای ببنلي محمد عالم حیران، د هغو شعرونو
 مجموعه ده، چې له نن خخه (۱۹) کاله وړاندې پر ۱۳۲۹ کال،
 ما راتوله کړي او پر همدي کال مې په کابل کې چاپ کړي ده.
 حیران دا شعرونه ما د نړدي یو کال په بهير کې هماګه مهال له
 بېلاړلواړو، چې ددي تولگه په سريزه کې ورته اشاره
 شوي، راتول کړل او پر همدي (۱۳۲۹) ل کال مې د هغه وخت د
 حکومت د فرهنگي موسسو بېلاړلې دروازې وټکولي، چې
 دا شعرونه پري چاپ کرم، خود چاپ امکان يې برابرنې شو.
 هغه وخت له دولتي چاپي امکاناتو پرته نور امکاناتنه وو،
 شخصي چاپ هم ډېر دودنه، تردې د مخه په تول افغانستان
 کې فکر کوم د چاپ په دومره اوږده بهير کې، یوازي دوه یا
 درې عنوانه پښتو کتابونه په شخصي لګښت چاپ شوي وو،
 نور په شخصي لګښت د چاپ کلتور بېخې دودنه.
 زه چې ددي تولگه د چاپ په برخه کې له دې موسسو نهيلی
 شوم، نو د شخصي چاپ مفکوري مې په ذهن کې

غئونې وکړي، هغه وخت د شخصي لګښت پیدا کول هم خه اسانه خبره نه وه، ډپر هلي خلې مې وکړي، په دې برخه کې هم پاتې راغلم، خو په پای کې مې په خپل تولګيوال (پښتون بهرامزی) سترګې خورې شوې. (دا مهال زه د کابل پوهنتون د ژبو او ادبیاتو پوهنځي د پښتو څانګې د درېیم تولګي محصل وم) پښتون بهرامزی زما تولګيوال هم او زما نېدې ملګري هم، په درس کې په منځني کته گوري کې راته، خود پښتونولی او ملي احساس له مخي په لومړۍ درجه اشخاصو کې و، اقتصاد یې هم تر منځني کچې لپ لورو. دده نیکه بهرام خان د مشروطه غونښتونکو د غورځنګ فعال غړي و، نو ځکه ده خپل تخلص د پلاړ پر ځای، نیکه ته منسوب کړي و، لنډه دا چې دی پر پښتو ډپر مین څوان و، تل به یې ماته ویل: ((پښتو ته د فکري او فرهنګي کار سرته رسول ستا کاردي، خو که چېږي خبره د خرب او ترب، پیسو او یا هم د زور راغله، نو بیا ته موب ورته پر پېډه...)) کله چې ددې کتاب د چاپ خبره راغله، نو ما ورته وویل، چې فکري کار خو ما ترسه کړ، او س نوراخه دا بل کار ستاسو دی، هغه وویل: ((راخه دا سې به وکړو چې پر نورو کسانو به وګرخو، که خوک پیدا نه شول، نو بیا به خپل زور ووهو)). ډېره لته مسو وکړه، خو خوک پیدا نه شول په پای کې دی مجبور شو خپله هغه

پانګه چې له کوره بې هم پته وه، راوباسی او د کتاب د چاپ
غم و خوري، کله چې چاپخونې ته لارو، په هغو پيسو هم چاپ
ناشونې و. خو ورځې نور هم د پيسو په لته کې شو، له خپل يو
بل ملګري څخه مې يو مقدار پيسې د احسن پور په توګه
واخیستې، نو په دې ډول د کتاب چاپ لګښت پوره شو. بيا
مې له نسونې او روزنې وزارت څخه، (په شخصي لګښت د



كتاب چاپ) امر واخیست، هغوي خپلې چاپخونې تهوليکل
چې که چېږي دوی په خپل لګښت کتاب چاپوي، ورته چاپ
يې کړئ! د پوهنې چاپخونې رئیس بناغلی عبدالکبیر
کاکر مې پېژند ګلوی و، د لغمان و، فرهنگي سړي و،

د محاسبي رئيس يې راوغونبىت او ورته يې وویل، چې موب
سره مرسىته وکړي او ډېره ګته راباندي ونه کړي، د خو ورخو په
بهير کې مو په حروفچيني ډول د كتاب د چاپ کار خلاص او د
يو زر توکو په شمېر مو كتاب چاپ کړ. د كتاب پښتى ساده،
پر لومړي مخد د كتاب عنوان او پر خلورم مخد بنااغلي پښتون
بهرامزي عکس او له هغه خخه شوي مننه چاپ شوي وو.

د كتاب تر چاپ د مخه ما او بهرامزي صيې د اسي ترون
کړي و، چې کله كتاب چاپ شو، نود خرخلاو له لاري به يې ده
ته خپلې او زموږ بل ملګري ته خپلې پيسې ببرته ورکوم او که
چېږي بي پيسې زياتې شوي، په هغو به نور كتابونه چاپوم
کله چې كتاب چاپ شو، زه او پښتون بهرامزي له خوشالۍ نه
په کاليو کې نه ئايېدو. د يوې مياشتې په بهير کې مو په زور
اورضا پر ليکوالو او د شعر پر مينوالو دا اثر خرڅ کړ، عاشق
الله فرياد او اکبر کړګر موب سره په دې برخه کې ډېره مرسىته
وکړه، د كتاب تر خرخلاو وروسته د پښتون بهرامزي پيسې هم
پوره شوي او زموږ د هغه بل ملګري پوره مخلاص شو، خو
خرنګه چې ځينې كتابونه له موب خخه په وړيا ډول
تللي وو، نود بل د كتاب چاپ ته خه ترې پاتې نه
شول، خو موب ته يوه لویه لاره خلاصه شوه او هغه دا چې په
شخصي لګښت كتابونه چاپولاي او ببرته يې لګښت هم

راکنبلای شو، دا یو فرهنگی انقلاب نه و، خود یو فرهنگی
 انقلاب د پیلامې لپاره یې موبته د جرئت وزرونه جوړ کړل،
 بیامو همدي لړۍ ته دواړ ورکړ، هغه وخت اکثرو خلکوزموږ
 ددې هڅې ملاتړ وکړ، خو ټینو به اعتراض کاوه، چې ولې یې
 د لګښتوال عکس چاپ کړي او مننه یې تري کړي، خو موبه
 ورته ويل، دا د هغه حق دی، هغه چې د یو کتاب لپاره دومره
 لګښت ورکوي، نوله موبه خخه په یوه مننه، خه شی کمېږي؟
 دې سره به نور خلک هم تشویق شي، چې همدي لړۍ ته دواړ
 ورکړي، اوس چې له هغه وخته نړدي شل کاله تبرېږي او خپله
 زما په لاس، تر سلو عنوانو زیات هغه اثار چاپ شوي، چې
 لګښت یې زموږ هپوادپالو فرهنگپالو افغانانو ورکړي
 دې موبه پري زیات خوشاله شوي یو او دا کاري یو فرهنگي
 انقلاب ګنو، ان د دې کتاب تر چاپ نړدي شل کاله
 وروسته بیا هم دا اثر په شخصي لګښت چاپېږي، خو هغه
 خوند او مزه چې ددې کتاب پر لومړي چاپ ما خکلي،
 تراوسه یې زما فرهنگي مينه تازه ساتلي ده، نو ددې کتاب
 د بیا چاپ په وخت لازمه ګنيم، له تولو هغه و فرهنگپالو
 خخه

چې ددي کتاب او نورو اثارو د چاپ په برخه کې
 مرستندوی شوي، مننه و کرم، په تپره بیاله بناغلي پښتون
 بهرامزي خخه بناغلي بهرامزي د تنظيمواکي د جګرو پر
 مهال د یوه خونري تنظيم له خوا بندې شو، خو خدای خبر چې د
 خدای مخلوق ته د ده د کومي نښګنې له امله روغ رمت، له دې
 وژونکو وژغورل شو، زما خوزړه دا وايي چې کېدې شي، د
 ګنو نښګنې تر خنګ يې د فرهنگي خدمت دا یوه نښګنې هم
 مخيې ته ودرې دلې وي. بهرامزي اوس په ډنمارک کې نسه ژوند
 لري، خو خومره چې زه هغه پېژنم د حیران کتاب د چاپ خاطره
 به یې اوس هم په ذهن کې همداسې تانده وي.

له دې داستان خخه مې هدف دا و چې د هېواد فرهنگ ته
 کار کول له دغسي ستونزو، کراونو، دردونو، خود پرو
 خوندو نو سره مل دي. که خوک د زړه له تله خپلو هېوادوالو
 سره مينه ولري، نو خدای (ج) يې ضرورد بري مقام ته رسوي.
 ما خپله فرهنگي مبارزه له همدغو حالاتو را پيل کړي، او س د
 نورو لو یو فرهنگي کارونو، چې ترسره کول يې زما په وس کې
 نه دي، خود برياليتوب په لته کې يې يام او د زړه له کومي ورته
 کار کوم، له خپلو هېوادوالو هيله لرم، موږ ته د دعا
 لاسونه پورته کړي، چې خپل هېواد د پرديو له کلتوري

او فکري يرغل خخه و زغورو او د نړيوالو په کلتوري
تصویرونو کې، موږ هم د خپل کلتور خلانده تصویر په خپلو
ستره ګو و ګورو.

په همدي هيله
پوهندوي محمد اسماعيل یون
د ۱۳۸۷ ۱۲ کال د سلوااغي ۵ مه
کابل- افغانستان

يادښت

د خونبى، ئاي دى، چې د بسوونې او روزنې مطبعه د خپلو
بنستېز و دندو، يانې د هېواد لونو او زامنوتە د درسي
كتابونو د چاپولو په خواکې يو خلبيا ددى برى ترلاسه کړ،
چې د يو ټوان او تکرہ شاعر محمد عالم حیران، د شعرونو
مجموعه چاپ کړي.

محمد عالم حیران په يوې غريبي کورنى کې سترګې
پرانىستي، خپل خوب عمرى خلکو تە خدمت په لارا و د
خپلې مورنى خوبې ژې پښتو په پاللو او روزلو کې تېر کړي
دی.

د حیران د شعرونو دا مجموعه د بساغلي محمد اسمعيل
يون په زيار او هڅه راتوله او چاپ ته تياره شوي ده. د حیران
شعرونه يو خاص خوند او کيفيت لري او لکه ځنګه چې له زره
نه پاڅبدلي په زره لګي او هغه ته قوت بنسي. د بسوونې او
روزنې مطبعه په داسي حال کې، چې بساغلي يون ته د هغه د
کار او زيار په لار کې ستربریاليتوبونه غواوري، خپله دنده
بولې، چې د هېواد د بهائي فرهنگ په ژوندي ساتلو کې د هر
راز علمي، ادبی او هنري اثارو په چاپولو او خپرولو کې خپله
 ملي او هېوادنى دنده سرتە ورسوي.

په درنښت
د یپلوم انجنیر عبدالکبیر کاکړ
د بنوونې او روزنې د مطبعې رئيس

سریزه:

هر سهار چې د چمن کونج او کنار لټوم زه په هغو ګلڅرو کې مخ د یار لټوم

ولسي شعراو شاعري د هري ټولني د ادبیاتو یوه خانګري
او غوره برخه جوروی او د ادبیاتو د نورو برخو تر خنگ په ډېر
ژورهول د ټولني د حالاتو او پېښو انځورنه کوي.
په ولسي شاعري کې د تګي برگي او تېرو ويستلو نښي او
نساني نه ليدل کېږي، له یوه پاک زړه خخه راوتلي وي او د هر
چا د زړونو تل ته ننوزي. په ولسي شعر کې د کوم واکمن
ستاینه او د هغه د زور تر برچې لاندې د هغه توصيف نه ليدل
کېږي او نه دا شاعري د بازار په تله د ورځې په نرخ خرڅېږي،
بلکې ولسي شعراو شاعري د ټولني تاریخ دي، د هغې د
ماضي هنداره ده او د راتلونکي لپاره الهام
او بنه خولا داده چې زموږ د پښتو ژبې ولسي شاعري ډېره
غني او پراخه ده او زموږ د ټولني او د هغې د روحياتو د
پېژندنې یوه څلپدونکي پانه ده. ولسي شاعري خپله په ولس
کې د زړپدونکو شاعرانو زېړنده ده او د پرديو له هر ډول
اغېزې خخه لري پاتې ده.

يو ليکوال وايي: ((د خلکو سندرې هغو خلکو ويلي دي چې سواد بې نه درلود. ليکل او لوستل بې په عومي توګه نه وو زده او دا سواد نه لرل باعث شوي ده، چې عاميانه شاعراند هر دول بهرنې تاثيراتو خخه محفوظ پاتې شي. دوی کومه نمونه، نه درلوده چې د هغه خخه تقليد وکړي د شعری قواعدو کوم اقتدارنه و، چې د هغه خخه پيروي وکړي. نو دوی مجبور وو، چې د خپل شخصي ابتكار خخه کار و اخلي او نوی شعر خلق او ايجاد کړي او دې مجبوريت داسي ادب را پيدا کړي دی، چې لور شعری ارزښت لري او په واقعي توګه د یوه ولس روح منعکسوی.^(۱)

يو بل پوه وايي: ((د عوامو هنر همېشه ساده وي، زييات تجمل او سينګارنه قبلوي او د ژوند له حياتي اړتیاوو سره پيوستون لري.^(۲))

د پښتو شاعري، زياته برخه د پښتو په ولسي شاعري پورې ترڅي ده. هغه خوند او زوب چې زموږ په ولسي شاعرۍ کې ليدل کېږي او د خلکو زړونو ته نبه رسېږي، زموږ په معياري شاعري کې چې د باسوادو یا د تحصيل لرونکو

^(۱) پوهاند دوكتور مجروح، وبمه مجله، ۱۳۵۴، ۴، ۲۷، مخ

^(۲) محمد صديق روهي فولکور پېژندنه، د علومو اکاډمي، ۱۳۶۵، ۱۲۸، مخ

شاپو ده او د هغوي له خوا رامنځته شوې، نه ليدل
کېږي. اوس هم په زیاتو کورونو کې حتی د بسارونو په زیاتو
کورونو کې د سیمه ییزو او محلی سندرغارو کیستونه
اور پدل کېږي او دا ددې بسکارندو یې کوي، چې زموږ ولسي
شعر زموږ د خلکو پر زړونو نې لګېږي او له هغه خنځه خوند
لخلي.

کې خپل ئان تەلاره پرانيستله او پە خپلو خوربو شعرونو او
اواز يې تل تر تلە د خلکو پە زړونو کې د او سېدو خای پیدا
کړ. دی د لغمان ولايت د الينگار پە بنکلې شاعرانه سيمې،
هغه سيمه چې طبیعت يې شاعرانه دی، جورښت يې شاعرانه
دی او خلک يې شعر مزاجه دی، زې بېدلی دی، نو باید حیران
بنه شعرونه ووایي او خوا به يې ووایي.

یوه لیکوال، هغه وخت چې حیران ژوندي، و د هغه پە باب
لیکلې: ((محمد عالم حیران د محمد سالم زوى د لغمان ولايت
د الينگار ولسوالى پە کتھل کې پر ۱۳۳۰ کال زې بېدلی دی.
نومورپى شاعر لە ڈې غربىي کورنى خخه دی، کسب يې
نجاري دی، سربېره پر دې چې تکره نجار دی پە زړه پورې
هنرمند هم دی، ڈې کيسټونه لري نومورپى شاعر مكتب نه دی
لوستى، سواد يې له خپلو همزولو خخه زده کړي دی
حیران د شعرونو دوه مجموعې لري، چې دده د وينا له
مخې يې د شعرونو تعداد (۲۰۰) توپو ته رسېږي، اکثره
شعرونه يې عشقىي دی. د بساغلى حیران ئىني شعروند
ورخپانو له خوا چاپ شوي او ئىني شعرونه يې پە راډيو او
تلويزيون کې د هنرمندانو له خوا ويل شوي دی)).^(۱)

^(۱) الينگاري شاعران، عزيز تحریک، ناچاپ.

کله چې حیران پنځه کلن و، نوله خپل پلار سره یې په
 نجاري کې مرسته کوله او کله چې یې د خپلو ملګرو او په
 مسجد کې د کتابو د لوستلو په واسطه سواد زده کړ، نوله
 شعر او شاعري سره یې هم علاقه پیدا شوه او په لږه موده کې
 یې پر شعر ويلو پيل وکړ او پر ۱۳۴۵ ل کال یې خپل حینې
 شعرونه محلی هنرمندانو ته ورکړل او د هغوله خوازيات
 تشویق شو. حیران پر ۱۳۶۱ ل کال د کابل د تلاشی په کندک کې
 سرتپري شو، خه موده وروسته له هغه کندک خخه جنایي
 کورس ته معرفي کړاي شو. پر ۱۳۶۲ ل کال له کورس خخه فارغ
 شو، د همدي کال د ميزان په مياشت کې یې د وظيفې پراجرا
 کولو پيل وکړ او د همدي کال د جدي مياشتې پر لسمه نېټه د
 لغمان ولايت د ((ده زيارت)) په کلي کې په یوې مخامنځ جګړه
 کې شهيد شو. روح دې بناد وي
 له محمد عالم حیران خخه دوه زامن او دوه لورگاني پاتې
 دي. اوس راخو د حیران د شاعري خرنګوالي او خومره والي
 ته !

حیران د خپل تول ۳۲ کلن ژوند په موده کې هر خه چې یې له
 لاسه کېدل وې کړل او بسه خولا داده، چې د ژوند سختيو او
 کړاوونو د شاعري پر لاره بوته او په کومې بلې لارې یې د تلو
 تکل ونه کړ. سعد الله جان برقو وي: ((په هر چا چې غم د پرشي

نو دریو شیانو ته به مخه کوي، يا به لپونی کېرىي، يا به شرابو
ته پناھ ورپي او يا به شاعرى ته مخه کوي.)^(۱)
که موبىد ژوند د سختىيو پورتنيو دریو نتيجو ته و گورو، نو
بنه به هغه خوک وي، چې شاعرى ته مخه کري او يا شاعرى
ورتە مخه کري او دوه نوري خو يې انسان د تولنیز ژوند لە
عادى بھير خخە باسى خو حيران ھم بنە پەدى دى، چې
شاعرى ته يې مخه کري او پەدى توگە يې د ژوند لە سختىيو
سرە د مبارزى لارە نیولى ده. حيران د خپل ھوان او لند عمر پە
مودە كې و كولاي شول، پە خپل ھوانو شعرونو سرە د ژوند او
د خپلې تولنى مختلف اړخونه راوسپري او د شعر او نظم پە
ژبه يې د موسيقى خپې ھم له شعر سرە یوئىاي کري، چې
وكولاي شي د خپل زره کوکې پە لابنە ھول خلکو ته ورسوي.

^(۱) لاس او گربوان، د عبدالرشید رشید خارد شعرونو جونگ، د سعدالله جان برق

سریزه.

هغه په ڏپره تنکي ٿوانى کي پر شعر ليڪلو پيل ڪري و،
 ڪله چي د هغه شعرونه محلی سندريغارو د موسيقى په څيو
 کي ولوستل، نو دده پېژندگلوي هم له هغو سره زياته شوه،
 تر ٿو چي دي يې هم له خپلو شعرونو سره یوئاي د موسيقى
 زره راڪٻونکي سمندر ته کش ڪراو دي کار خود حيران
 شاعري او شهرت ته دومره ٿواك ورکر، چي نن يې مور هم دي
 ته مجبور ڪرو، چي قلم راواخلو او د هغه د ڙوند او سندرو په
 باب ترو سه ڇه ولیکو. حيران د خپل ڙوند تروروستي
 بریده د خومره والي او خرنگوالي له پلوه د کتنې وړ شعرونه
 ليڪلي او په دې موده کي يې په خپل او از په سلگونو
 کيسيونه ثبت ڪري دي. خپل شعرونه يې هم د موسيقى په څيو
 کي ويلي او د نورو هم

د حيران ٿول شعرونه د موسيقى په څيو برابر دي، چي دا
 کار زموبد ولسي شعر یوه غوره ھانگري تياده او برابر خو بايد
 ٽكه وي چي هغه په خپله یو مين هنرمند و او پر موسيقى
 پوره بلد و. اوس په لغمان ولايت کي داسي کور کوم یو که
 پيداشي چي دي تيپ غربوي او د حيران کيسټي دي ورسنه
 وي، ما هم د هغه زيات شعرونه د هغه په خپل او ازا او هم د
 نورو سندريغارو له خولي له کيسيونو څخه د کاغذ پر مخ
 کبنلي دي

د حيران د شعرونه د زور څي نه یوازي د یوې محدود دي
 سيمې له پولو څخه رابهershوي، بلکي زموبد یوه معياري

شعر په توګه بې په تول هبود کي انگازې وکړي او ډېر خله به
مودا شعر د راډيو افغانستان له خپو خخه د مشهورو
سندرغارو له خولي او رېدلۍ وي، چې وايې:

هر سهار چې د چمن کونج او کنار لټوم
زه په هغه ګلڅېرو کې مخد ډيار لټوم

حیران سره له دې چې بشونځی نه ولوستی او تحصیل بې
نه و کړي او نه بې د شعر او شاعری په باب کومه علمي څېرنه
او پلتنه کړي وه، خو خرنګه چې د شاعری زیاته زېږندوينه پر
فطرت ولاره ده، ده هم له خپل فطري لياقت او ذکاوت خخه په
کار اخيستلو سره داسي شعرونه وزېړول، چې مرینه به بې ډېر
کلونه په بر کې ونيسي او د حینو مرینه خو به بې تر هغه چې
زموره ولس ژوندي وي، ناشونی کاروي.

حیران د شعر په بېلا بېلو فورمونو کې شعرونه کېنلي، خو
ده خپل زيات شعرونه همدغه د پښتو د ولسي شعر په
چوکاتونو، یو شمېري بې د غزل او یو شمېر نور بې په پښتو کې
باب له عربي ژبه څخه راغليو چوکاتونو کې لیکلې دې.
شعری ژبه بې نرمه، ساده او روانيه ده او له تجمل، پېچلتیا او
تبروستني څخه خالي ده داسي بنسکاري چې خپل تول شعرونه
بي له پاک زره څخه راکېنلي او هېڅ دول کېني ته بې په کې
څائي نه دې ورکړي، چې دا هم زموره د ولسي شعر یوه بله غوره
خانګرنه ده.

خرنگه چې حیران پر موسیقی پوره بلد و، نو شعرونه یې د
 موسیقی له خپو سره ډېربنې ويل کېږي او په ئینو وختونو
 کې خو په سپلابې سیستم پسې هم د مرنه دی گرځبدلى
 مقصد چې له موسیقی سره برابر راغلى، په همغه یې بسنې
 کړې ده، ئینې شعرونه یې که د کاغذ پر مخ همداسې ووايو نو
 شايد له سکتې سره به مخامخ شو، خو که د موسیقی له خپو
 سره یې يو ئای کړو، ډېر خوند به ورڅه واخلو، وګورئ دا
 شعر له موسیقی سره خومره بنېه راغلى دي:

سترګودې بیاناغې پیدا کړلې غمنې دی
 چانه ګیله منې دی د زړګې سره
 خاطردې بیا ولې ملال دی د زړه سره زما
 سترګې دې بیاناغې ناغې شوې ناز پروره زما
 چاته له دردہ غابن چیچۍ لري د لبره زما
 په مخي دې مرې اوښکې خوري سلګې غمنې دی
 تر پايمه...

او یا هم دا شعر:
 د زړګې پتې زخمونه وښیمه چاته
 سل کړم د مینې سودا

د محتواله مخي د حيران په شعرونو کې ملي، وطنی او د
خانگړي انساني مينې روحیه زياته ليدل کېږي، خو په دې کې
بيا انساني مينې ته خانگړي ئاي ورکړ شوي دي.

د حیران د شعرونو یوه بله غوره خانگړنه په دې کې ده، چې
دی سره له دې چې په یوې داسې شاعرانه سیمې کې زېړېدلۍ،
چې شاوخوا یې ټوله ولسي شاعرانو نیولې وه، خودی
هېڅکله د هغو تراګېزې لاندې نه دی راغلې. کله چې په
کیستې کې د هغه شعر د کوم هنرمند او یا په خپله د هغه له خوا
ویل کېږي، سړۍ له ورایه پوهېږي چې داد حیران شعر دی.
حتى ډېر خلک چې سواد همنه لري، له نورو شاعرانو خخه یې
شعرونه بېلولی شي او دا ئکه چې دده په شعرونو کې یو
خانگړي درد پروت دی. که د شعر پېژندنې او اروا پوهنې له
مخې د حیران په شعرونو سوچ وکړو، نو دی له ژوند خخه
ناراضه او نا اميده بنکاري. زما په فکر او ګومان دده دا نهیلي
له دوو وجو کېدى شي ده ته پېښه شوي وي:

په لومړي ګام کې د خانگړي انساني مينې له کبله چې
شايد چا سره یې مينه درلودلنه او بیا خپلې هيلې ته نه
دی رسېدلۍ. او په دویم ګام کې د اقتصادي ستونزو له کبله،

حکه چې دی له کو چنیوبه له سترو اقتصادي ستونزو سره
مخامخ و.

خو بیا هم په شعر کې یې دومره زیاته نا امیدي نه لیدل
کېږي چې سری حکم و کړي، چې دی په مطلق دول په نهیلی
کې غرق دی، خوله او اواز خخه یې داسې برښی چې د ژوند
شېبې پرې چندان نبې نه دی تېږي شوي. حیران د خپل عمر په
ډېره لنډه موده کې په دې بریالی شو، چې ډېر شعرونه یې زموږ
له معیاري شعر سره سیالی و کړای شي او که د موسیقۍ له
څو سره یې برابر بنت په پام کې و نیسو، زموږ تر ډېر و معیاري
شعر و نو بنه برښی، و ګورئ داغزله:

زه چې ژړېرم اشنا هم ژاري
توله دنيازما په غم ژاري
زماد ژوند صحنه قلم ليکلې
که حیران نه ژاري قلم ژاري
اويا هم داغزله:

ماته په کعبه د چا قسم مه را کوه
مینه مې حرم دی بل حرم مه را کوه
دغه راز د حیران په شعرونو کې د ځانګړې ژمنې رو حیه هم
بنه څلېږي، هغه له نن خخه لې تر لې پنځه لس کاله وړاندې په
خپل شعر کې و چو شونه و، په اوښکو لندو ستر ګو، زګېرو یو

او سلگيو ته ئاي ورکرى دى، خۇزمۇر ئىينو ۋوانو شاعرano
 اوس قلم تېرە كېرى دى او پردى شيانو خپل وخت تېروي
 ملگرييە ستايىھ خەط و خال ستايىھ
 بىكلا د بىكلا د جمال ستايىھ
 پە او بىكىو سپىينى سترگىي خە كېرى پرېزدە
 د تورو سترگونا زو خىال ستايىھ
 ترپا يە...

همدا ڈول حيران د تۈلنې د هغە وخت د روان ژوند پە باب او
 پە هغى كى داشخا صود چىلد پە باب ھم پە بىكلى بىنە انتقادى
 نظمو نە لىكلىي او د خلکو غور بونو تە يې رسولىي او پر خلکو
 ھم د پە بىنە لىكېدىلىي، دا ئىكە چې خلکو دا كارونە پە خپلۇ
 سترگو لىيدل او ورسە پورە بلد وو. سره لە دې چې دە دا ڈول
 لىكىنى بە پە هنرى ارزىبىتىنۇ ولاپى نە وي، يانې شعري
 ئانگۇنى بە پە كېي پە پورە ڈول نە وي مرا عات شوي، يانې
 نظمو نە دى، خۇ خلکو او ولس تە يې ترە بىرۇ شعرو نۇ زيات
 ارزىبىت دىلۇد، دا ڈول نظمو نە دەر شاعر پە شعرو نۇ كې
 موجود وي، هېخ داسې شاعر نە شتە چې د هغە تولە شاعرى دې
 پە هنرى معىارونۇ ولاپە وي.

خود حیران دا نظمونه پر خلکو نبہ لکېدل، و گورئ دا نظم

یې:

درد مې په زړه دی ته ګولی راکی د سر ماما
مرض ته ګوره بیا نسخه را کړه ډاکټر ماما
او یا هم دا نظم:

د الینګار موټر کې مه ټئ غورا زده
تپلې جنازه ده حان ساتئ ګوره خلکو

یوه بله خبره چې د یادولو وړد، هغه داده چې هنرمند ته
زمور په ټولنه کې تل ترتله په ټیتیه ستړګه کتل شوي. حیران هم
دې خبرې ته متوجهه دی او وايي:

د جاهلانو خندا اورمه څورېږم
خلک مې ولې کچه بولي
هنرزما پیشه ده
دغه راز یو بل تکی چې د حیران په شعرونو کې د یادولو وړ
دی هغه دادی، چې په شعرونو کې یې ټینې کلمې له

محاوري شکل سره سمی راوري دي، يانې خنگه چې په
ورئني ژوند کې د خلکو له خوا کارول کېږي.
لكه:

درد مې په زړه دي ته ګولي ((راکي)) د سر ماما

دلته د (راکوي) فعل د (راکي) په بنه راغلى دي.
په هر حال حیران شاعر او بنه شاعر او شعرونه به يې تر
څېړه وخته زموږ د ولس او خلکو په زړونو کې پاتې وي. په پاي
کې له درنې خور ځوانې شاعري پلوشې ساپې، ګران ورور
ځوان شاعر لعل پاچا او ګران شاعر عاشق الله فرياد خخه د زړه
له کومې مننه کوم، چې له ما سره يې د مرحوم حیران د شعرونو
په راتولولو کې مرسته وکړه او په همدي هيله چې خدای بنسلۍ
حیران ته خدای اته واړه جنتونه ورکري او روح يې بناد وي،
خپلو خبرو ته د پاي تکي بدم

په درنښت

په ټوله پښتنه مينه

اسمعيل یون

کال ۱۳۷۹



هر سہر چپی د چمن کونج و کنار لتهوم
زه په هغه گل خپرو کي مخ د یار لتهوم

ماد مینی فیصلو کی یواشنا غورہ کر
محبت می د گلر خو په دنیا غورہ کر
اوسم د مینی په ساحو کی وفادار لتوم

ژوند می مینه مرگ می مینه سودا مینه ده
ماد زره په سر بـکل کـرپـی رـبـتـیـا مـینـهـ دـه
اوـسـ پـهـ مـینـهـ دـخـورـبـیـ مـینـیـ دـلـدارـ لـتـوم

ستاد زلفو زولنو کی زړگی ګیردی زما
نه مې خوب شته نه خنداشته مدام ویردی زما
ستاد تورو زلفو خوکي تارپه تار لټوم

رنګ مې توردی وچې شونډې سودا یې غوندې شوم
کور او کلی رانه پاتې صحرای یې غوندې شوم
زه حیران د تورو غرو خوکي ناچار لټوم



پاکه ربەنن د مىنىٽى اشنانە شتە
خەمكە نە شتە اسمان نە شتە دنيانە شتە

پرون جورىي منظري وي پە سرو گلۇ
نن خورىي ورى كېرىدى پە بىدیانە شتە

پە سرو گلۇ بە غوغما وە د بلىلۇ
ھە سوزو ساز بلىلى بورانە شتە

كانىي بوتىي راتىه لپى لپى ژارپى
وايىي بىكلى نازولى لىلانە شتە

بېھە وە د وفاتىمە كېرى حيرانە
كىلرخانو كې يوتىكى وفا نە شتە



د زړگې پسته زخمونه وښیمه چاته
سل کرم د مینې سودا
خاونده هېڅوک مې غور به نیسي ژراته
سل کرم د مینې سودا
د بېلتانه په تور ماتم کې
خان رانه ورک دی په عالم کې
څه وکړم لاس مې نه رسپږي بلې خواته
سل کرم د مینې سودا
نور به په څه زړگې خوشال کرم
راچې په خپله خان حلال کرم
څوبه سړې سړې ګيلې کوم اشنا ته

سل کرم د مینی سودا
په تندی تل خورم گوزارونه
و هم د سرو وینو غرپونه
عالمه خه به می پېښېږي انتهاته
سل کرم د مینی سودا
وینې دې ډنډ ګرئي ګوګل کې
له ناروا به خه حاصل کې
حیرانه خوبه لاس په نام يې بېوفاته
سل کرم د مینی سودا.



د ژوندون په سرمایو می تالان راغی
په گلشن زماد وصل خزان راغی

یو پرهارنه دی چې غم د تشخیص و خورم
مرگنی د یارله لوري پیکان راغی

پرورش می د خاطر په وینو ورکه
او سخنان می په هفه گلستان راغی

د زړه وینې می شراب ورته نیولی
ښه چې بیا می نازولی جانان راغی

که په سترګود وفا ورته نظر کړې
په اميد د وصال سوی حیران راغی



یاره داسی خوارزارشی لکه زه
په غمونو گرفتارشی لکه زه

خدای دی اورد عاشقی په تندی بل کړه
چې خبرد عشق په کارشی لکه زه

چې دا هومره اجتناب کړې له عاشقو
هسي په ګیر په ګل رخسارشی لکه زه

د غمنو غم هوس مه بوله پوه شه
له غمنو خبردارشی لکه زه

زه حیران به نور خه وايم دلبره
د غمونو سزاوارشی لکه زه.



ستاد غم غشی مدام دزره په سر خورم
ناست په ویریم مدام وینې د ئیگر خورم

دا خو ستاد زببا حسن گدایي ده
جاھلانو تند کون نه در په در خورم

کە ديارلە لاسە زهر او ز قوم وي
په مزه يې لکە شات او ياشكە خورم

زه حيران به عاقبت ئان پري قربان كرم
په ھيوه د مخ خرون نه برابر خورم



طبیب نه رو غبرم مشکل می شو علاج
له تشبی تبی نه یمه دسل می شو علاج

بی خایه خواری مه کره زه په خپل مرض پوهېزم
قسم زما په رب دی نور په هېڅ شی نه رو غبرم
د یار دیدن علاج دی نه چې بل می شو علاج

دوه سترگې رابنکاره کړه نور می هېڅ په ارمان نه شته
درمان زما د رنځ دی اشنا، بل خه درمان نه شته
بس د اتسکین د رنځ دی تل تر تل می شو علاج

د ناز په کرشمو کې دې یوبل عجیب اثر دی
ارمان د ناچار عمر او تسل مې د ځیگر دی
خوبو سترګو ستونه موسېدل مې شو علاج

لاسونه را ترغاره موسکه خوله په خنداډ که
ابتره ساه نیولې وار خطاده څکه پکه
حیرانه په ربستیا چې او سبېلکل مې شو علاج



کله چې د مينې د که بىكلى دنيا ورانه شوه
بيانود عاشقو زنده گي په ربنتيا گرانه شوه

زړه په يار مين شو سترګې ژاري گربوان خيري شو
ټوله رسوائي مې له ټوټې ټوټې گربوانه شوه

زه ملامت نه یم ما د مينې قانون و منه
بنه ده چې خط او سهوه ټوله له اشنا نه شوه

زه به د غمنې زنده گى شکایت چاته کرم
واړه بې رحمي مې له دې بې رحمه جانا نه شوه

حال زماد سوي، له دې سوو اوښکو و پونته
د ډګه افسانه د تمام عمر له حیرانه شوه.



ملگریه ستایه خط و خال ستایه
بنکلا د بنکلو د جمال ستایه

په او بسکی سپینی سترگی خه کرپی پربدہ
د تورو سترگونازو خیال ستایه
زما پتیری د وچو شوندو خوبن دی
ته دی په سرو شوندو زلال ستایه
زه بمه زگبرویو ته سلگی و همه
ته کوم بی غمه زره خوشال ستایه
زه تومتی د زولنزو ولاي قیم
ته نند بنکلو زلفو جمال ستایه

زه بمه تقدیر پسی بیدیا لته موم
دناز حرم کی ته وصال ستایه.



سپینی سپورمی، خاردي شم ما سره ناکام کوه
حال مې دزړگي وايه يارتنه مې سلام کوه

ناست يم يكتنها په غم، سترگې مې په اوښونم
ډک مې له ګيلو سره دارنګين پيغام کوه

زړه شو په لمسون د چا، لاره په لټون د چا
تاته نيمه خوا درئي ګرانې لب پري پام کوه

لاس په نام دقتسره، ورشه محبت سره
سوال مې د وصال سره بنه په احترام کوه

وبسه د حيران پيغام، داد ميني ډک سلام
نورنو د بسکلا صفت ګوره لاس په نام کوه.



د نازولو په ياد خيال و سودا شومه زه
خېري گربوان گرئمه رسوا رسوا شومه زه

زماد زره پيمانه، له غموچه شوله
خيال و سودا مې په، سرنن بې درکه شوله
د هرچا گوته راته، د تومت لکه شوله
لامد غرو خوكو ته سرپه صحراء شومه زه

ماد زړګي شيشه کې، اشنالي دلي دي
د خوبې مينې په راز، مې پېژندلي دي
د خيله لاسه مې او، ځانته لپلي دي
خير که پتنګ په شاني دود په بکلا شومه زه

ستره‌گو کې بیا د اوېسکو، جوره‌پی جرگې غوندې شوې
ستاد دیدن فيصلې، په کې خوبې غوندې شوې
اشناد زړه ستني مې، درته کربې غوندې شوې
درئم د مرګ په لاره خیر که تالا شومه زه

ستا په يارى کې اشنا، راباندې داراغى
د کوروکلى پوزخند، د لېونتیا راغى
وايي حیران لېونى، هغه ده بیا راغى
خبر لله ځانه نه و مانګشتمنا شومه زه.



غم دې په مازورو پت پت مې ژړل
زهوم د غم کورو پت پت مې ژړل

جوړه قتل ګاه وه مینې ژړې دې
هر طرف غوغاوه سرې لمبې ختې
بلد هجران اور و زرو نه داغې دل

خوله په خنداکه وه بنکلې بې پروا
ناسته څکه پکه وه سپین مخې زیبا
تور زلفان یې خورو، ورو ورو رې دل

خيال د اشنا ياد شولارم لاس په نام
زره په دیدن بشاد شوومې که سلام
بخت د حیران تورو یار کله کتل



ما چې ولیده د یارښکلی بشر
لکه خاص چې وي په ما باندې اختر

توري زلفې يې په ناز شانه کولي
لورتلوره کښته پورته و معطر

کرشمو کې يې يو بل عجب اثر و
زما خوار زړگۍ يې خوار کړي و نظر

بې پروا مې خوانه تېره شوه موسکۍ شوه
اور يې بل کړد حیران د زړه په سر.



خوبه ارمانونه د زره تنگ ساتم
نوره به دي لار لکه ملنگ ساتم

تا چي په سرو وينو سترگي سري کړلي
زه به ليمې سري په وينورنگ ساتم

سترگو مې د سترگو لار خارلي ده
غوبکي د اشنا د پاولو شرنگ ساتم

درد درندو سترگوله دوا شوله
حکه توري خاورې د پتنگ ساتم

زه حيران به او سزړکي تسل کرمه
دا ګيلې به يارتنه په پالنگ ساتم



په سترگو کې د مينې پت اسرار مزه لري
نازونه کرشمې د خپل دلدار مزه لري
بورادي که بليل
صفت کوي د ګل
مثالنې لري بل
خوبې خوبې خبرې د رېبار مزه لري
خوبان که جنګ وقار کړي
د شنو لښتو ګوزار کړي
عاشق پرې افتخار کړي
د بنکلو اخ و ډب کې دندو کار مزه لري

وعده چې د وصال وي

د مینې پُرس و پال وي
غمونه تول پايماں وي
عالمه هغه شپه د انتظار مزه لري
د مینې داسې کار وي
هر خوک چې گرفتار وي
حیرانه خوار و زار وي
تول ژوند د عاشقانو ناقرار مزه لري



د بدو بد د بنو به بنه ياد پري
وايه اشنا د تابه خه ياد پري

هر خه به تپر شي مگر هبر به نه شي
د خوبه ژبي به خواره ياد پري

هر خه کوي خوناروا مه کوه
داسې خونه چې دا به نه ياد پري

ترخه ترخه وي تريخ تاريچ جوروسي
دنن ترخه سبا ترخه ياد پري

ستركې نبدي کره د حيران زړگي ته
ستا خوبه ژبي يسي د زره ياد پري.



لېونى ميني دې هسى لېونى كرم
چې ھمه واپه عالم کې خندنى كرم

مستي سترگې دې د سرو لبانو ست کري
بې صبري دې سپينې خولي ته ھولنى كرم

چې د مخ ھيوې دې بلې په تور تم شي
ھغه دم به ھان و جسم سپيلنى كرم

تېر خو ھېردي په حيران د سبا پرېرده
که يو ھلې دې رايدلا پرونى كرم



زماڙوندد يارله غم سره مزه که
لکه گل د او بونم سره مزه که

د زپبا حسن کتو لایق دی نه یم
پیغمبر لوح و قلم سره مزه که

پاکه مینه د حیران پاکه اشنا ده
ئکه مینه می صنم سره مزه که



شیرینه یاره نو په خوله به خو گیلی کومه
پر بردہ چې مینه کې سلگی وړې وړې کومه

يو خوا دې غم د تورو سترګو کرم زخمی په ئیگر
بل دې هجران په زړه را ومندہ د ظلم خنجر
خلاصه مینې دې په غم کې کرمه شام و سهر
درته گیلی به نود کومې قبیلې کومه

زړه مې مجنون شورانه غوارې د لیلا سترګې
لکه ماشوم يې کړلې سرې نو په ژړا سترګې
نه شته نیازبینه که رندي شوې د دنيا سترګې
خاوندہ چانه به تپوس او س د لیلې کومه

سوی حیران یم سوی آه سوی فریاد کومه
ژړاله غمه ستاد دوه سترګو په یاد کومه
ورې سلگی به د مجنون او د فرهاد کومه
دامې په برخه دی سلگی وړې وړې کومه



زړگیه تاته لیلا بیا یاده شوه
ماته جفاد بې وفا یاده شوه

غوتې په موسکه خوله خندا کوله
بلله ستامې واویلا یاده شوه

شبنم لمه ګله بېلې ده ژړلیې
حکه مې سمدستي ژړا یاده شوه

حیرانه حال مې د پتنګ ولیده
ماته د مینې ناروا یاده شوه.



نیمه شپه و دخیالونو ولولی راغلی
د غمونو ډلی ډلی قافلی راغلی

نیمه شپه و چې د هجر لمبه بله شوه
داد غم لمبه مې تاوه له گوګله شوه
زړه زخمی شو شنې لوخرې مې له خولی راغلی

سترګې پتې خیال کې ډوب د خپل اشنا شومه
لاس مې پاس په تندي کېښود په ژرا شومه
له هیبته مې په منځ سړې خولی راغلی

تنهاناست يمه فرياد ديار په ياد کوم
سوی سوی اسوپلی سوی فرياد کوم
هري خوانه د هجران د غم لمبی راغلې

نور خنه و توره شپه وه يو حيران غريب
يک تنها په غم کې ډوب کم بخت پرپشان غريب
ئكه خولي ته مې نيمگړې خو ګيلې راغلې.



په زړه مې د ژوندون هغه نازونه ټول ارمان دي
د تورو تورو سترګو
ارمان مې هرزمان دي، د تورو تورو سترګو

سوری سوری خیگردی، د مینې انتظار کې
په زړه مې جوړ محشر دی، د مینې انتظار کې
یو مینه زمانه ده اشنا ډېردي عاشقان دی
د تورو تورو سترګو
څوک سرهی ژړبې، اخته په اندېښنو
څوک زړه مبني څوربې اخته په اندېښنو
له اوښکو وينو ډک یې انتظار دواړه چشمان دی
د تورو تورو سترګو
نن تېره په سبا شوه، ترڅو بهلا حیران یې
سباد غم سودا شوه، ترڅو بهلا حیران یې
رنګ ژېړ په یارانه کې وچې شونډې د حیران دی
د تورو تورو سترګو.



هسي گم کومه دنکلو بې اختيار
په رنهو سترگومې ورکه کوله لار

نه پوهېم چې دا خه راباندي شوي
چې نه يارشم پېژندلى نه اغيار

سرې لمبې شوي رانه تاوي په کې سوئم
راته او رشونو بنايسته بىكلی گلزار

که د ټول جهان خوبان ټول و فاداري
په قسمت د خوار حيران دی جفا کار.



ودې سوم جانانه سترگو کې اثر لرې
زړه مې شو قلم قلم خه خیالي بشر لرې

راشه ساه مې خېږي روح مې تاته انتظار دی
ای د زړگې سره نور په دې کې بې اختیار دی
مرمه بې له تانه چا باندې نظر لرې

رنځ زما مشکل شو ساه مې خېږي درد مې زور دی
ای د رنځ طبیبه! رارسېږه حال مې نور دی
ای د درد درمانه راشه که خبر لرې

مینه د مین وي خو پالنه وي دنيا کې
بيا به پس له مرګه وفا خه کوم عقبا کې

هلتەبەشی گرانە خیال کە د مەشرلری

زەدا ستا حیران بیم خەمی کرپی رضا دی خپله
سرو مال می ستاعشق کې بايلى لە ازلە
گرانە مەربانە تە اختیار پە سرلری



رویباره یارته وایه زما سوال منی که نه؟
د مینی په دنیا کې مې وصال منی که نه؟

دوه سترگې دې کړه پورته زه خیال ستاد لیدو کړم
ربستیا وایه محبوبې دغه خیال منی که نه؟

د ګل قدر بلبل کړي د جمال به عاشقان
تعظیم د عاشقانو د جمال منی که نه؟

یو څلې دې خوله راکړه په ډېره خوده مینه
د مینی ارزو ګانې هر مهال منی که نه؟

حیران د ارزو ګله لړ په بدحال مې خبر شه
نیمگړې التجامې د بدحال منی که نه؟.



خوک راته سلگى کە خوک مې ئاخى پرخاى وژلىي دى
ما چې پە ملالۇ سترگۇ هرى خواكتلىي دى

زە چې سترگې تورى شوندې سرى او ربل شانە كرمە
تورى زلفى نورى پە سپىن مخ دانە دانە كرمە
بنايى چې تمام عالم بە وارە دېوانە كرمە

سترگې بە رندي وي پە لىدو چې مېتلا نەشى
ھە زە دې وچوي چې پە يو نظر تالانەشى
وينى بە يې سپىنى پە هەرگ كې پە جوش رانەشى

زړونه مې د مینې په سیخ اړخ په اړخ داغلي دي

دېرزماله غمه حال زبون خيري ګربوان ژاري
هر خواته چې ګورم لپوني خواره پرېشان ژاري
بل مې د خولگۍ په تمہ تل سوی حیران ژاري
دېرراته راغلي بېنوا را هنې تللې دي



رانه هېر كړو ډېريادونه دا ستا ياد
چې راياد شي بس زړگی شي په فرياد

افرين دي په دا هسي يارانه شي
زه دې غم کرم صبح و شام و ته عناد

ستا په مينه چې زه هغومره صادق يم
په جهان به نه مجنون و نه فرهاد

پس له مرګه که بسادي راشي لحد کې
څه فایده ده چې په ژوند نه شومه بساد

نه درب په رضالاره نه رو غږې
په حیران بېچاره وشو خه فساد.



په بکلو ارمانونو بهدا سوی زړگی سورکرم
وطنه! تابه جوړ کرم وطنه تابه جوړ کرم

زما بنایسته وطنه ولاښه به دې سینګار کرم
دا توري سپبرې دنستې به دې بنسې ګل و ګلزار کرم
بنایسته بکلي زلميان به دې راپورته په تلوار کرم
دا وري يتيمان به دې هريسو په ګډه مور کرم

ړاندہ، کانه بچي به دې بینا په زېربنا کرم
بیرغ به دې راپورته په چک چکو په هه ها کرم
زمورډ ملي ناموس يې تول به تا ئنبي فدا کرم
قربان به دې خدمت کې نراو بنځه خوان او زور کرم

د پوهې لمرختلى معلومداره بىكاره لارده
تىارود ناپوهى نەي ووتلىي او سىھارده
منزل و هو روان يو خپل هفتە موتلوا رده
قسم دى چې بىد خوابە دې پە دې رامان كې سوركىم

ستانا وي بە سينگارشى لور ترلور بە خوشالى شى
حيرانە بىا بە ھلتە تول جهان سره سىيالي شى
ازبىك و هزاره افغان بە كلكە و رورولى شى
هر خوابە كورپە كور درخنى پە ورك ملىي اروپ كىم



تر خو په خوب و یده دی د وطن بناسته زلیمان
را پورته شئ بیدار شئ لب خه و پیژنی ئان

وطن زموده کور دی په خپل کور کې نا محرم يو
چې نوم د وطن واخلونو په دې ولې مجرم يو
څه وجه ده ځوانانو سپېر خور ده رظالم يو
بېگاه سبا په سرد ظالمانو خورو سوکان

نه مو بنې جامي په تن کړې نه په نس باندې ماړه شو
د یو څک جواري په اړمانونو کې زاړه شو

نه هېخکله د خان صاحب د قرض ئىنى ساره شو
تر خوبه دوى خانان وي موبه و بى مزدوران

جهان كې كونج په كونج ورک شوي نوم د استعمار
اختردى مساوات دى هري يو بوخت دى په خپل كار
تبعيض لە منئە تلى د مزدور او د بادار
تراوسە زمود غوبى خورى ناترسە باداران

په ھېبرە شتمنى كې موبولىپ خوار وزاريو
دا ئىكەچىي حق غواړو بس کافرشو گنهكاريو
ملا صاحب كړو امر دوز خيان شو معلومداريو
حيرانە وايە موبه به شو كله جنتيان



د جاھلانو خندا او رمه خوربم
خلك مې ولې کچه بولي
هنرزما پيشه دی

عقل، شعور لرم انسان يم
خوانني طاقت لرمه خوان يم
دقام د هيلى و ترجمان يم
د گران ولس په خدمتونونه شرمېرم
هنرزما پيشه دی

مین په خپل ملي کلچریم
په اهلیت کې بنه خبریم
مسخره نه یم با هنریم
خیر که خلک خاندی زه خو ڈپر په دې نازبزم
هنر زما پیشه دی

بـشـر خـو تـول مـغـه بـشـر دـي
يـوارـادـه يـو يـيـپـي مـصـدـرـدـي
كـه خـوارـغـرـيـبـ كـه مـعـتـبـرـدـي
پـه كـورـاـوـكـلـيـ كـيـ زـهـ وـلـيـ بـدـ يـادـپـرمـ
هـنـرـزـمـاـ پـيـشـهـ دـي



ماته په کعبه د چا قسم مه راکوه
مینه می حرم دی بل حرم مه راکوه

مینه خو پېغورننه د مینې لپونیه
ماته پېغوروننه د صنم مه راکوه

خیردی که د یار له غمه مرم حکیمه و دی مرم
بس د زړه زخموته می ملهم مه راکوه

دا زه حیران له غمه لپونی او غمجن خوبن یم
غم می د یار خوبن دی بل یو غم مه راکوه.



ابتره راگل ساه نیولی قسم
بی پروا تپره شوله غلی قسم

بېگاھ مې خوانە بې پروا تپرە شوھ
غىرەد حسن پەنگلا تپرە شوھ
لەقارە شىنە بىكلى لىلا تپرە شوھ
بىاكوم ناترسە قارولي قسم

یوه شغله وه رابن کاره غوندي شوه
د عاشقانو ننداره غوندي شوه
کبه و به شوه کناره غوندي شوه
شوهه هوسي چا ئغلولي قسم

په بنايسته مخ يې سره گلان کرلي
په سپينو لېچويې ماران روزلي
په کرشمويې عاشقان وژلي
د زړونوښکارته راوتلي قسم

حیرانه خیال و که سودا د مینې
دا کوم مثال دی په دنیا د مینې
یا حقیقت به وي لیلا د مینې
که مې په خوب چېرته ليدلې قسم



ستركو دې بیانا غې پیدا کړلې غمنې دې
چانه ګيله منې دې دزړکي سره

خاطر دې بیا ولې ملال دې دزړه سره زما
ستركې دې بیانا غې ناغې شوې نازپوره زما
چاته له درده غابې چېچې لري دلبره زما
په مخ دې مرې اوښکې خوري سلګي غمنې دې

زړګی دې ډک دی له ګيلو په خوله ويلى نه شې
د انډښننو توپان د زړه تسلولی نه شې
د خواشيني، سلګۍ په شونډو پټولی نه شې
د غم سلګۍ دې بیا بې واره لغورنې دی

د بنو خوکې دې ابترې شوې تسل به غواړي
له اوښکو ډکې چاته برې شوې تسل به غواړي
د حیران خواته برابرې شوې تسل به غواړي
له ګيلو ډکې کرشمې دې انډښمنې دی.



مخ مې د هجران په لمبو سوی سوی سکور دی
دا زبېنېلى رنګ مې گوره خه له غمه تور دی

هسيٽ ناکردي چې دې زما په ژوندون کړي دي
ستا خمارو سترګو مې د ژوند سرمایې وړي دي
ستاله ظلمه زوره مې اعضاد بدن ستړي دي
هسيٽ دې په مارا اړولې د غم خړي دي
زه په فرياد ناست يم ستا خوبني او لړې چړي دي
دود مې له سر خېږي بل مې زړه کې دغه اور دی

حق ویلی نه شم را سره د هجران و بره ده
تا چې په ما کړې او س مې هغه کرده هېره ده
د ا تعدالا خه کوي چې تېره لا په تېره ده
خیر دې عاقبت وي راته دا ظلم لا چېره ده
دا خنګه یاري ده چې له مینې جفا د بره ده
بناد په وصال نه شوم د هجران اندې بننه زور دی

زه په ژرا ناست یم ته زما په ژرا خاندې
چاته ستاله لاسه دا زخمی زړگی کرم وړاندې
هسي ناکردي چې ته زما په ژوندون کاندې
خود دې زه حیران په اورستي کرم لاندې باندې
ما په سرګاللي ستاله خوانه ترخي تاندې
خير که ستاله لاسه مې خراب د زړگی کوردي.



زه چې ژړ بډ اشنا هم ژاري
ټولهه دنيا زما په غم ژاري

د يارله غږي په ژړا پر پوتم
لکه په ګل کې چې شبنم ژاري

زرگي ويلى شه توقي توقي شه
چې نازولي په حرم ژاري

زماد ژوند صحنه قلم ليکلې
که حيران نه ژاري قلم ژاري



چاته بـ کاره کـ مـهـ دـ زـ رـهـ زـ خـ مـونـهـ
اشـ نـاـ پـ رـيـ اـ يـ بـ سـيـ دـ جـ فـ اـ دـ اـ غـ وـ نـهـ

زمـ الـ هـ غـ مـهـ دـ فـ تـ رـوـ نـهـ جـ وـ رـ شـ وـ لـ
نـهـ شـ تـهـ دـ يـارـ دـ غـهـ عـمـدـهـ عـرـضـوـنـهـ

يوـ مـيـ لـهـ ئـايـهـ زـ رـهـ پـهـ غـمـ سـتـيـ وـ
سـتـرـگـوـ پـرـيـ بـنـخـ كـرـلـ دـ بـهـوـ سـيـخـونـهـ

زـ رـگـىـ موـ مـوـرـدـىـ پـهـ نـعـمـتـ دـ مـيـنـيـ
سـبـاـ بـېـگـاهـ خـورـمـ دـ وـصـالـ غـمـونـهـ

حـيرـانـهـ زـ رـهـ دـيـ پـهـ جـ فـ اـ تـ سـلـ كـرـهـ
دـ عـاـشـ قـانـوـيـ نـصـيـبـ درـ دـونـهـ



هغه يارد مينې بې وفا و پرسنل و خوت
چاته فريادي شم جفا كارزماصنم و خوت

خوبه ستاله لاسه نازيني د زره وينې خورم
ستاد بيرحمى خپرې زره باندي سنجيني خورم
دغه زما حال دی اندېښني داستاد مينې خورم
وکره يو نظر د مينې ستا په خيال مې دم و خوت

نور عالم كل واره زندگي لري خندا سره
دا خوبخت زما دی الوده غم و سودا سره

زره زما بلد شو اند بیننو وير و زرا سره
شه و کرمه خدا يه په نصیب مې د يار غم و خوت

چاته ستا له لاسه دا زخمی زړگی نسکاره کرمه
څوګ به مې عرض واخلي که ګربوان پاره پاره کرمه
ستاد ظلم و زوره به نگاره خه چاره کرمه
بس کړه ظلم پر پردہ له زخمی زړگی مې نم و خوت

زه حیران مجبور شوم فریادي درته راغلی یم
اور مې په سر بلدي لکه شمع سوز بدلى یم
مرمه نه رو غېږم له ډېر دردہ کر بدلى یم
ولې دې غماز په درکې مانه مقدم و خوت.



درد می په زره دی ته گولی را کی د سر ماما
مرض می گوره بیان سخه را کره ڈاکتھر ماما

وایم د غابن معمولي درد لرم نسخه که را کرپی
ته د اتوکالوليکی راته بسته راما
معاينه خانه کی کبته پورته گورم هیخ نه شته
خالي خلتی دی د سبرموزور نيشتر ماما
همدغه وینی می رگو کی وی چی توی دی کرپی
دا پېچکاري وہ که د زور غويي وہ بنکر ماما
پیسه دار درولي غريب په تیل وهلو باسي
بیدار ولار دی دروازه کی کمبوده راما

حیران به خود ته په شعر ستایي د زره دردونه
خدای دی غريب لاه زره نه خپله که خبر ماما.



نه به ژوندی یم نه به بسکلی لیلا بیا ووینم
نه به یې سپینه خولگی د که په خندا ووینم

نه به ژوندی یم نه به بیا هغه نازونه کوي
نه به په تورو سترگو پت اشارتونه کوي
نه به یې سرې شوندې نازک نازک ستونه کوي
نه به د بلې معشوقې داسې وفا ووینم

نه به ژوندی یم نه به بیا هغه خیالونه کرمه
نه به یې تورې زلفې بیاد نازتاونه کرمه
نه به یې بیاله سپینې غارې تاو لاسونه کرمه
نه به په خوب کې چېرې هغه تماشا ووینم

نه به ژوندی یم نه به بیا هغه اشنا راشی
نه به مې بیا غېرې ته مسته په خندا راشی

نه به په مخه نازولي ليلا بيا راشي
نه به د مينې د کې سترګې په موسکا ووينم

نه به ژوندي يم نه به بيا زلفي تاوداري کري
نه به په سپين جمال خالونه لاري لاري کري
نه به حيران ته رابسکاره سترګې خمارې کري
پيدا به نه شي که خلور کونجه دنيا ووينم

د محمد اسمعیل یون لنهه پېژندنه



محمد اسمعیل
یون د حاجی
محمد خان زوی
پر ۱۳۴۲ لکال،
د لغمان ولايت د
الینگار
ولسوالۍ
دنیازیو په یوې
روښنفکرې
کورنۍ کې
زېړپدلى دی

لومړنی زده کړې یې د الینگار ولسوالۍ د سلينګار په لومړنی
ښوونځي کې سرته رسولی دی، تره ګه وروسته کابل ته راغۍ او
په خوشال خان لېسه کې شامل شو. پر ۱۳۶۲ لکال له نومورې لېسې
څخه په دویم نومره بريالي او پر ۱۳۷۷ لکال د کابل پوهنتون د ژبو
او ادبیاتو پوهنځي د پښتو خانګې محصل شو. پر ۱۳۷۰ لکال له
نومورې خانګې څخه اول نومره بريالي او پر همدي کال بېرته
د پښتو خانګې د کدر غږي شو. پر ۱۳۸۵ لکال په نومورې خانګه

کې د ماستېری، دوره پیل شوه، یون په ډېربنې او بریالې دول دا دوره
پایته ورسوله

محمد اسمعیل یون له ۱۳۷۰ کال خخه بیا ترنه پوری د کابل
پوهنتون د ژبو او ادبیاتو پوهنځی تدریسي غړی او د (پوهنډوی)
علمی پوری ته رسیدلی دی، پراستادی سرېږه، استاد یون د
(کابل پوهنتون)، ((هیلې)) او ((شمشاډ)) مجلود چلوونکي
دنده هم په نښه دول ترسره کړي ده. په پېښور کې د چاپبدونکې
(معارف) مجلې کتونکي غړی هم و همدارنګه دیو شمېرنورو
چاپي خپرونو همکارهم پاتې شوي دي

استاد یون پر ۱۳۸۱ کال، په جلال اباد کې بېښی لوېې جرګې ته د
ختیزو ولايتونو د انتخاباتو د فتر مشرشو، ددې جرګې لپاره تر
تاکنو وروسته د جرګې غړی، بیاد جرګې د غرو له خوا د بېښی
لوېې جرګې دلومړي منشي په توګه انتخاب شو. استاد یون په دې
جرګه کې تر خپل وروستي وسه خپل ملي او تاریخي مسولیت ادا
کړ او د هېواد د بمنه عناصر د تو طيو مخه يې ونيوله

تردي جرګې وروسته، کله چې د افغانستان د اساسی قانون د
تدوین بهير پیل شو، نواستاد یون بیا ددې بهير لپاره د ختیزو
ولايتونو د دارالانشاد د فتر مشرو تاکل شو. په ختیزو ولايتونو کې
د اساسی قانون د لوېې جرګې لپاره انتخابات هم د همدي دفتر له

خوا ترسره شول استاد یون د اساسی قانون د تصویب په لویه جرگه کې د نومورې جرگې د دارالانساد غړي په توګه خپل فعال رول ادا کړ. تاکل شوي وه، استاد یون په ختیزو ولايتو奴 کې د افغانستان د جمهوري رياست لپاره د عمومي تاکنو د دفتر مسؤول شي، خو په کابل کې د لویو جنگسالارانو او حئينو تنظيمي مشرانو له خوا پر حکومت او ملګرو ملتونو د زیات فشار له امله له کاره ګونبه شو. ملګرو ملتونو (UNAMA) استاد یون ته وړاندېز وکړ، چې په کابل کې به تردې لوره دنده دروسپارو، خوا استاد یون ونه منله او خپلې استادي ته بې دوام ورکړ.

درې کاله وروسته بې د حئينو ملګرو په زیات تینګار او غونښته، د جمهوري رياست د ملي امنیت شورا په دفتر کې د فرهنگي چارو د رياست دنده ومنله او په کابل پوهنتون کې پراستادي سرېږه لا تر او سه دا دنده پر مخ وړي استاد یون پر ۱۳۸۵ کال د افغانستان او پاکستان د امن ګډې جرگې لپاره د افغانستان له خوا د منشي په توګه غوره شو او دا دنده بې هم په بنه ډول ترسره کړ.

استاد یون د خپلواک ليکوال په توګه په تېرو شلو کلونو کې ګن شمېر فرهنگي او تولنيز خدمتونه ترسره کړي، په ګنو چاپي، رadio بي او تلویزیوني مرکو کې بې د واقعیتونو او حقایقو د خرگند بیان له امله د خلکو په زړونو کې ځای نیولی دی که خه هم

هېر خلک د يون لىكىنى، مرکى او نظرىيات خوبىسى، خو يو شىپەر داسىپە خلک ھەم شتە، چى د يون سرسختى مخالفيندى دەھەنە ملى او گەتمۇرۇ نظرىاتو تەھم غلەطىرنگ او تعبيەر ورکوي، داھول اشخاص، چى اكىشە يې زوروا كىي او د سىياسى دلو تىپلۇ غەپى او مشراندى، د استاد يون نظرىيات خپلۇ شخصى او تنظيمىي گەتىو تە خطر بولىي، نو ئەتكە يې پە تىينگە مخالفت كوي زەددى شاهدىم، هەكلە چى يون كومە لىكىنه او مرکە كەپى، نو دەپ رەپاندى يې مثبت او منفي غېرگۈنونە دواپە راپارولىي دى، منفي غېرگۈنونە اكىشە وخت دەغۇ اشخاص او دلولە خوا وي، چى پە تېرى كېپچەن سىياسى بەھير كې يې ھېر كېيەتلىكىيەنە كەپى او ئانونە يې مطرح كەپى دى

مثبت غېرگۈنونە اكىشە د ولس دمىشرا نو، روپىنەن فەركانو او نورو مخورولە خوا وي، خو استاد يون پە دغىسى سختو اغزىنە او تىنگو شرایطو كې بىاھم خپل فەرنەنگىي، سىياسى او تۈلنىز كارتە دوا موركوي

دا او سىنى فەرنەنگىي كار، چى تاسو يې او سىپە مىسىلى دەولەتى، داد تېرو شلو كلونو كارونە دى، چى لە تېرى يۇنىم كال راھىسىپە پە منظم دەولەت كارشۇي، او دەل شۇي او دادى ستاسو مخىپە تە اىپىسۇ دەولەت كېپىي، پە داسىپە يو دولتى دفتر كې چې بۇ ختىا وي پە كې

دېري وي، د منظم او ستر فرهنگي کار سرته رسول اسانه کارنه
دی استاد یون پر خپلو فرهنگي کارونو سربېره د ګنو فرهنگي تولنو
د غري، همکار او موسس غري په توګه هم خپل فرهنگي رول ادا
کړي، په پېښور کې یې د دوو المان مېشتول فرهنگي تولنو
(د افغانستان د کلتوري ودې تولني) او (د پښتنې فرهنگ د ودې
پراختيا تولني) د همکار په توګه د بېلاړلوا لیکوالو په لسکونو
اثار، ايدېيټا او چاپ کړي دي دغه رازې په سلګونو کورنيو
مشاعرو، ادبی غونډو او سيمینارونو کې ونډه اخیستې ده، خپله
يې هم په لسکونو مشاعري، سيمینارونه او علمي ورکشاپونه جوړ
کړي دي

سرېبره پردي، په یوزيات شمېر، ملي او نړيوالو کنفرانسونو کې
يې په بنه ډول د خپل هېواد استازې کړي ده. د لته به يې د اثارو
يادونه وکړو:

اثار

الف- پنځونې:

- | | | |
|----------------------|-----------|------------------|
| كتاب نوم | څاپکال | خرنګوالی |
| • متهکور | ۱۳۸۷ دویم | لومړۍ شعری تولګه |
| • په اورونو کې سندري | ۱۳۸۷ دویم | دویمه شعری تولګه |

ب- راتولونې:

- هیلې گډه شعری قولګه ۱۳۸۷ دویم
- نیمکړي ارمانونه د حیران شعری قولګه ۱۳۸۷ دویم
- گډه شعری قولګه دلوونو فصل ۱۳۸۷ دویم
- د نازوا نایاد د سیمینار د لیکنو قولګه ۱۳۸۷ دویم
- د استاد الفت نشري کليات د استاد الفت نشرونه ۱۳۸۷ درېیم
- سیندو نه هم مری د اسحق ننگیال شعری منتخبات ۱۳۸۷ دویم

ج-زبارني:

- د قولپيو هنې له نظره: په افغانستان کې د واک جوړښتونه د پوهنواں روستارته کې اثر ۱۳۸۷ دویم
- د افغانستان فرهنگي میرا شونو ته یوه کتنه د نینسي د پوري اثر ۱۳۸۷ دویم
- په افغانستان کې د جګړي جنایتکارانو محاكمه د پوهنواں روستارته کې اثر ۱۳۸۷ دویم

د-يونليکني:

- د اماراتو سفر د اماراتو یونليک ۱۳۸۷ دویم
- که یون دی یون دی د اروپا یونليک ۱۳۸۷ لوړۍ
- د پنتاګون ترڅو د امریکا یونليک ۱۳۸۷ لوړۍ

ه-څېړني او شنني:

- د محمد ګل خان مومند اند و ژوند ته یوه لنډه کتنه ۱۳۸۷ دویم
- استاد زيار د پښتنې فرهنگ یو ځلند ستوري ۱۳۸۷ دویم
- د کابل پوهنتون د ادبیاتو پوهنځي پښتو کتابښود ۱۳۸۷ دویم
- د افغانستان فرهنگ ته اوښتی زیانونه ۱۳۸۷ دویم

- د پښتو شعر هندسي جورښت ۱۳۸۷ شپږم
- له افغانستانه د مسلکي کارونوند فرار عوامل دويم ۱۳۸۷
- ساينسي پرمختياوي ۱۳۸۷ دويم
- بېړني لویه جرګه ولسوکي او زوروکي ۱۳۸۷ دويم
- اندیال خوشال ۱۳۸۷ لومړۍ
- هيله د خپلو سريزو په لمن کې ۱۳۸۷ لومړۍ
- کلتوري یون ۱۳۸۷ لومړۍ
- فرهنگي فقر ۱۳۸۷ لومړۍ
- مرکه او مرکې ۱۳۸۷ لومړۍ
- خوشال په خپل ايدېيال ۱۳۸۷ لومړۍ
- د کتابونو په وړمو کې ۱۳۸۷ لومړۍ
- افغانستان په سیاسي کړلېچ کې ۱۳۸۷ لومړۍ
- پښتو لیکنی سمون ۱۳۸۷ لومړۍ
- او سنی رسنی ۱۳۸۷ لومړۍ
- که نړيو وال ماته و خوري؟ ۱۳۸۷ لومړۍ
- خداي (ج) دې استاد یون ته دې عمر و رکړي او جرئت دې ورته هم
تاند لري، اللہ (ج) دې دې له هر ډول بد و بلا و وژغوري، په
فرهنگي کارو زيار کې ورته د نور زغم او او سېلې هيله لرم
په درناوي
وفا الرحمن وفا
کابل- افغانستان

nimgəri armanuna

(Uncompleted desires)

Hiran's poems collection

Collected

By:

M. Ismael yoon



د خپرونو لړ: (۲)

Get More e-books from www.ketabton.com
Ketabton.com - ebooks library

Get more e-books from www.ketabton.com
Ketabton.com: The Digital Library